

SENATO DELLA REPUBBLICA

————— XIII LEGISLATURA —————

N. 4484-A

RELAZIONE DELLA 3^a COMMISSIONE PERMANENTE (AFFARI ESTERI, EMIGRAZIONE)

(RELATORE CORRAO)

Comunicata alla Presidenza il 14 aprile 2000

SUL

DISEGNO DI LEGGE

Ratifica ed esecuzione dell'Accordo tra il Governo della Repubblica italiana ed il Governo della Repubblica di Moldova sulla promozione e la reciproca protezione degli investimenti, con Protocollo, fatto a Roma il 19 settembre 1997

presentato dal Ministro degli affari esteri

di concerto col Ministro dell'interno

col Ministro della giustizia

col Ministro delle finanze

col Ministro del tesoro, del bilancio e della programmazione economica

col Ministro dell'industria, del commercio e dell'artigianato

col Ministro del commercio con l'estero

e col Ministro dei trasporti e della navigazione

COMUNICATO ALLA PRESIDENZA IL 17 FEBBRAIO 2000

—————

INDICE

Relazione	<i>Pag.</i>	3
Pareri:		
– della 1 ^a Commissione permanente	»	4
– della 5 ^a Commissione permanente	»	5
Disegno di legge.	»	6

ONOREVOLI SENATORI. - L'Accordo in esame mira sostanzialmente a favorire gli investimenti italiani in Moldova, garantendo un quadro di certezze giuridiche e un «equo trattamento», che consiste soprattutto nella concessione di un trattamento non meno favorevole di quello accordato agli investitori di nazionalità moldova.

Come in tutti gli accordi analoghi, sono previste garanzie di un risarcimento immediato e adeguato in caso di nazionalizzazione o esproprio, nonchè di un trattamento non discriminatorio nell'ipotesi di danni derivanti da guerre o eventi simili. È poi prevista la li-

bera trasferibilità dei profitti, nonchè dei capitali finanziari derivanti da disinvestimenti.

Nel caso di controversie tra le parti contraenti, ovvero tra l'investitore e il paese ospitante, l'Accordo prevede anzitutto il ricorso ai canali diplomatici e, in via subordinata, la costituzione di un tribunale arbitrale *ad hoc* (articoli 9 e 10).

In conclusione, la Commissione ritiene opportuno ratificare l'Accordo e pertanto raccomanda all'Assemblea l'approvazione del disegno di legge.

CORRAO, *relatore*

PARERE DELLA 1^a COMMISSIONE PERMANENTE

(AFFARI COSTITUZIONALI, AFFARI DELLA PRESIDENZA DEL CONSIGLIO
E DELL'INTERNO, ORDINAMENTO GENERALE DELLO STATO E DELLA
PUBBLICA AMMINISTRAZIONE)

(Estensore: PASQUALI)

21 marzo 2000

La Commissione, esaminato il disegno di legge, esprime, per quanto di competenza, un parere non ostativo.

PARERE DELLA 5^a COMMISSIONE PERMANENTE
(PROGRAMMAZIONE ECONOMICA, BILANCIO)

(Estensore: RIPAMONTI)

21 marzo 2000

La Commissione programmazione economica, bilancio, esaminato il disegno di legge, per quanto di propria competenza, esprime parere di nulla osta.

DISEGNO DI LEGGE

Art. 1.

1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare l'Accordo tra il Governo della Repubblica italiana ed il Governo della Repubblica di Moldova sulla promozione e la reciproca protezione degli investimenti, con Protocollo, fatto a Roma il 19 settembre 1997.

Art. 2.

1. Piena ed intera esecuzione è data all'Accordo di cui all'articolo 1, a decorrere dalla data della sua entrata in vigore, in conformità a quanto disposto dall'articolo 12 dell'Accordo stesso.

Art. 3.

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

